Gigaset A400/A400A

Esquema general del terminal inalámbrico

- 1 Estado de carga de las baterías(→ p. 6)
- 2 Símbolo de contestador automático (solo A400A)
- 3 Potencia de recepción (→ p. 6)
- 4 Número interno del terminal
- 5 Teclas de pantalla
- 6 Tecla de control ()
 - Abrir el menú para ajustar el volumen (→ p. 18)
 - Q: Abrir agenda del teléfono(→ p. 8)
 - Mostrar lista de los terminales inalámbricos registrados
 - Desactivar micrófono (→ p. 8)
- 7 Tecla de descolgar/manos libres (→ p. 7)
- 8 Tecla de colgar y tecla encend./ apag.
- 9 Tono de llamada act./desact. (pulsar prolongadamente en estado de reposo)
- 10 Bloqueo de teclado act./desact. (pulsar prolongadamente en estado de reposo)
- 11 Tecla de mensajes (→ p. 9)
- 12 Micrófono
- 13 Tecla de señalización
 - Consulta (flash)
 - Pausa de marcación (pulsar prolongadamente)

Esquema general de la estación base

Estación base A400A



Estación base A400





Teclas de pantalla en el terminal inalámbrico:

Al pulsar las teclas se activa la función correspondiente que se visualiza en la pantalla.

nza erria paritana.			
Visuali-	Significado al pulsar una		
zación	tecla		
$\rightarrow \rightarrow$	Abre la lista de rellamada		
	→ p. 8.		
Menú	Abre el menú principal/sub-		
	menú (véase Visión general		
	de los menús → p. 18).		
Ð	Retrocede un nivel de menú.		
₽	Con 🖨 se desplaza línea a		
	línea hacia arriba o hacia		
	abajo o se ajusta el volumen.		
<>	Desplaza el cursor con 📵 a		
	la derecha o a la izquierda.		
⟨C	Borra los caracteres hacia la		
	izquierda.		
OK	Confirma la función de		
	menú o guarda la entrada.		

Otros símbolos en la línea superior de la pantalla:

× <u>×</u>	Timbre de llamada			
	desactivado			
ο_τ	Bloqueo del teclado			
	activado			
(P)	Modo Eco+ activado (→ p. 2)			

Observaciones

Para modificar **el idioma de visualización,** siga los pasos descritos en la p. 12.

1 Tecla de registro/paging:

Buscar terminales inalámbricos (pulsar **brevemente** "Paging" → p. 11). Registrar terminales inalámbricos (**pulsar** prolongadamente → p. 11).

2 **Tecla de encender/apagar:** Activar y desactivar contestador automático. **Se ilumina:** el contestador automático está activado.

Parpadea: se está grabando un mensaje.

3 Teclas de volumen: (– = más bajo; + = más alto) Durante la reproducción de mensajes: cambiar volumen de voz. Cuando suena el teléfono: cambiar el volumen del tono de llamada.

4 Tecla de reproducción/parada:

reproducir nuevos mensajes del contestador automático (pulsar brevemente), reproducir todos los mensajes (pulsar prolongadamente), cancelar la reproducción.

Parpadea: hav al menos un mensaie nuevo.

Si parpadea muy rápidamente: la memoria está llena.

Durante la reproducción de mensajes:

- 5 Pasar al principio del mensaje actual (pulsar 1x) o al mensaje anterior (pulsar 2x).
- 6 Pasar al mensaje siguiente.
- 7 Borrar el mensaje actual.

Instrucciones de seguridad

Lea detenidamente las indicaciones de seguridad y las instrucciones de uso antes de utilizar la unidad. Explique a sus hijos el contenido y los posibles riesgos que implica el uso del teléfono.



Utilice solamente el alimentador enchufable suministrado.



Coloque únicamente las baterías recargables recomendadas; (+ p. 14) es decir, no utilice ningún otro tipo de batería, ni baterías no recargables, ya que podrían producirse daños personales y de salud



Puede provocar anomalías en el funcionamiento de equipos médicos. Tenga en cuenta las condiciones técnicas del entorno (p. ej., consultorios médicos).



No acerque el terminal inalámbrico con la parte posterior orientada hacia el oído cuando esté sonando. De lo contrario, podría sufrir daños auditivos graves y duraderos.

El terminal inalámbrico puede ocasionar un zumbido molesto en audífonos.



No instale el teléfono en el cuarto de baño o en duchas. El terminal inalámbrico y la estación base no están protegidos contra salpicaduras.



No utilice el teléfono en entornos expuestos a peligro de explosión, como por ejemplo en talleres de pintura.



Si transfiere su Gigaset a terceros, entréguelo siempre junto con las instrucciones de uso.



No utilice las estaciones base si están defectuosas o haga que el servicio de asistencia técnica las repare, ya que en caso contrario podría afectar a servicios que usen ondas de radio.



Eliminaciór

Las baterías no deben tirarse a la basura convencional. Tenga en cuenta las normativas locales de eliminación de residuos, que puede consultar en su comunidad o en la tienda en la que obtuvo el producto.

Todos los dispositivos eléctricos y electrónicos deben eliminarse separados de la basura convencional y en los lugares previstos por la autoridad competente.

Si un producto incorpora el símbolo de un contenedor tachado, significa que está regulado por la Directiva europea 2002/96/CE.

La eliminación adecuada y la recogida separada de los dispositivos antiguos favorecen la prevención de graves daños ambientales y de salud. Esto es un requisito para la reutilización y el reciclado de dispositivos eléctricos y electrónicos usados.

El municipio, servicio de recogida de residuos o distribuidor especializado del lugar donde haya adquirido el producto le proporcionará información sobre la eliminación de los aparatos que desee desechar.

No se pueden realizar llamadas de emergencia si el teclado esté bloqueado (→ p. 1).

Algunas funciones descritas en estas instrucciones de uso no están disponibles en todos los países.

Cuidados del teléfono

Limpie la estación base, el soporte de carga y el terminal inalámbrico con un paño **húmedo** (sin disolventes) o un paño antiestático.

No utilice **en ningún caso** un paño seco. Existe peligro de que se forme carga estática

Contacto con líquidos Z



Si el terminal inalámbrico entrase en contacto con algún líquido:

- Apague el terminal inalámbrico y retire la batería de inmediato.
- Deje que el líquido escurra fuera del terminal inalámbrico
- Seque todas las piezas y deje el terminal con la tapa de las baterías abierta y el teclado hacia abajo al menos 72 horas en un lugar seco y cálido (nunca utilice: microondas, hornos u otros aparatos similares).
- Vuelva a encender el terminal inalámbrico cuando esté seco.

Una vez totalmente seco, en muchos casos se puede volver a poner en funcionamiento.

ECO DECT

Con el Gigaset A400/A400A, aportará su grano de arena a la protección del medio ambiente.

Reducción del consumo energético

Su teléfono consume menos electricidad porque utiliza un alimentador de bajo consumo.

Reducción de la emisión

La potencia de transmisión se reduce **automática**mente:

Terminal inalámbrico: cuanto más cerca esté el terminal inalámbrico de la base, menor será la potencia de transmisión.

Estación base: cuando solamente hay registrado un terminal inalámbrico y éste está en la base, la potencia de transmisión se reduce prácticamente a cero. Es posible reducir adicionalmente la radiación del terminal inalámbrico y de la estación base utilizando los modos Modo Eco/Modo Eco+ (véase

 Modo Eco: Reducción del 80% de la radiación en estado en espera y en estado de conversación (el alcance de la estación base se reduce).

Visión general de los menús p. 19):

◆ Modo Eco+: La radiación está apagada en estado de espera (símbolo de la pantalla ♠ margen superior izquierdo). Puede comprobar la accesibilidad de la estación base pulsando la tecla de descolgar ← prolongadamente. Si la estación base está accesible, se oye la señal de tono de marcado. Si el modo Eco está activado, el tiempo de espera del terminal inalámbrico se reduce en un 50% aproximadamente.

Modo Eco/Modo Eco+ pueden activarse o desactivarse independientemente el uno del otro.

Primeros pasos

Comprobación del contenido de la caja

- ◆ una estación base Gigaset A400/A400A
- una fuente de alimentación
- un terminal inalámbrico Gigaset
- un cable telefónico
- dos baterías
- una tapa para baterías
- las instrucciones de uso

Si ha comprado una variante con varios terminales inalámbricos, para cada terminal inalámbrico adicional dispone de dos baterías, una tapa de batería y un soporte de carga con alimentador enchufable.

Instalar la estación base y el soporte de carga (si se incluyen)

La estación base y el soporte de carga están diseñados para funcionar en espacios protegidos y secos, con temperaturas entre los +5 °C y los +45 °C.

 Ubique la estación base en un lugar central del local o de la vivienda y en una superficie plana donde el dispositivo no pueda deslizarse.

Observaciones

Tenga en cuenta el alcance de la estación base.

En espacios abiertos es de hasta 300 m y en el interior de edificios alcanza hasta 50 m. El alcance se reduce cuando está activado el Modo Eco (→ p. 19).

Generalmente, el terminal no deja marcas ni huellas en la superficie sobre la que está colocado. Sin embargo, teniendo en cuenta la gran variedad de barnices y pulimentos usados en el mobiliario, no se puede excluir la posibilidad de que, con el contacto, queden marcas en la superficie sobre la que se apoye.

También puede montar la estación base y el soporte de carga en la pared (véase en el embalaje).

Tenga en cuenta lo siguiente:

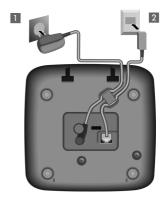
- No debe exponer nunca el teléfono a la influencia directa de fuentes de calor, luz solar directa y otros dispositivos eléctricos.
- Debe proteger su Gigaset contra humedad, polvo, líquidos y vapores agresivos.

Conectar la estación base

- Enchufe en primer lugar el conector telefónico
 e inserte el cable en el conducto del cable.
- A continuación, conecte la fuente de alimentación 1.

Tenga en cuenta:

- La fuente de alimentación siempre debe estar enchufada, ya que el teléfono no funciona si no recibe alimentación eléctrica.
- Utilice exclusivamente la fuente de alimentación y el cable telefónico suministrados. La asignación de clavijas del cable telefónico puede variar.
- Después de la conexión o del reinicio de la base, el contestador automático tarda unos 15 segundos en estar operativo.



Conectar el soporte de carga (si se incluye)



- Conecte el conector plano de la fuente 11.
- Inserte la fuente de alimentación en la toma de corriente 2.



En caso de tener que desconectar de nuevo el soporte de carga, pulse el botón de desbloqueo 3 y extraiga el conector 4.

Puesta en servicio del terminal inalámbrico



La pantalla está protegida con una lámina. Recuerde quitarla.

Coloque las baterías y cierre la tapa de las baterías

Atención

Emplee únicamente las baterías recargables recomendadas por Gigaset Communications GmbH (→ p. 14), es decir, no utilice en ningún caso baterías tradicionales (no recargables), ya que podrían causar daños personales y materiales. Por ejemplo, podría dañarse el revestimiento de la pila o batería, o incluso explotar. Además, podrían producirse averías de funcionamiento o daños en el dispositivo.

 Coloque las baterías con la polaridad correcta.
 La polaridad está indicada en el hueco para las baterías.





Empuje la tapa de las baterías desde abajo hacia la carcasa hasta que encaje.

En el caso de que deba abrir de nuevo la tapa de las baterías, por ejemplo, para cambiarlas, empuje la estriación de la carcasa hacia abajo.



Carga y descarga inicial de las baterías

Para que la indicación del estado de carga sea correcta, es necesario que las baterías se hayan cargado por completo **y** después se hayan descargado al menos una vez.

▶ Deje el terminal inalámbrico en la base durante 6 horas.



Observaciones

El terminal inalámbrico solamente debe colocarse en la estación de base Gigaset A400/A400A correspondiente o en el soporte de carga correspondiente.

A continuación, retire el terminal inalámbrico de la estación base y vuelva a colocarlo solamente cuando las baterías se hayan descargado completamente.

Observaciones

- El terminal inalámbrico ya está registrado de fábrica en la estación base. Si ha adquirido una variante con varios terminales inalámbricos, todos los terminales inalámbricos estarán registrados en la estación base. No es necesario que los registre manualmente.
- Tras el primer proceso de carga y descarga, puede volver a colocar el terminal en el soporte de carga después de cada llamada.
- Repita el proceso de carga y descarga inicial siempre que extraiga y vuelva a colocar las baterías del terminal inalámbrico.
- Las baterías pueden calentarse durante el proceso de carga. Esto no representa ningún peligro.
- La capacidad de carga de las baterías recargables disminuye, por desgaste, al cabo de cierto tiempo.

Modificar el idioma de pantalla

Si está configurado en un idioma que no puede entender, pulse

Menú → $4 ext{ Gen} 2 ext{ Acc} 1 ext{ Gen}$ Seleccionar idioma → OK (\checkmark = seleccionado)

• (pulse prolongadamente para volver al estado de reposo)

Ajustar la fecha y la hora

Ajuste la fecha y la hora para que las llamadas entrantes se registren correctamente con la fecha y la hora, y para poder usar el despertador.

Menú ▶ Configuración ▶ OK ▶ Fecha/hora ▶ OK

- ► Fecha: ► (Introduzca el día, el mes y el año mediante 6 dígitos) ► OK
- (pulse prolongadamente para volver al estado de reposo)

Observaciones

Al introducir la fecha y la hora puede desplazar la posición de entrada a izquierda o derecha pulsando sobre el lado derecho o izquierdo de la tecla de control.

Pantalla en estado de reposo

Después de registrar el teléfono y de ajustar la hora, la pantalla presenta el siguiente aspecto en estado de reposo (ejemplo). Si el contestador automático está activado (A400A), en el encabezado de la pantalla se muestra el símbolo del contestador automático **Q.D**. El contestador automático tiene activado un anuncio estándar.

Potencia de recepción de la cobertura entre la estación base y el terminal inalámbrico:

- de alta a baja: ¶¹¹) ¶¹¹ ¶¹
- sin recepción:

Estado de carga de las baterías:

- Carga de baterías superior al 66%
- Carga de baterías entre el 34% y el 66%
- Carga de baterías entre el 11 % y el 33 %
- parpadea: carga de baterías por debajo del 11%
- 1 Proceso de carga

Si el **Modo Eco**+ (\rightarrow p. 2) está activado, aparece arriba a la izquierda el símbolo \odot .

Encender/apagar el terminal inalámbrico

Pulse la tecla de colgar prolongadamente para encender o apagar el terminal inalámbrico. Si coloca un terminal inalámbrico en la estación base o en el soporte de carga, se activa automáticamente al cabo de cierto tiempo (aprox. 30 segundos).

El teléfono está ahora listo para funcionar.

Si durante el uso se le plantean dudas, lea los consejos para solucionar errores ("Preguntas y respuestas", → p. 14) o póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente p. 15.



Realizar llamadas

Realizar llamadas externas/finalizar llamada

Las llamadas externas son llamadas a la red telefónica pública.

(Introduzca el número de teléfono) 🕨 🝊.

El número se marca. También puede pulsar en primer lugar la tecla prolongadamente (oirá el tono de línea) y, a continuación, introducir el número. Durante la llamada, puede abrir el menú para ajustar el volumen del auricular con la y ajustarlo con .

Finalizar llamada/interrumpir marcación:

Pulse la tecla de colgar .

Puede anteponer un prefijo de proveedor de red de manera automática a todos los números de teléfono (véase Visión general de los menús "Preselección" → p. 19).

Responder a una llamada

Las llamadas entrantes se indican de tres maneras en el terminal inalámbrico: por el timbre/tono, por la indicación en la pantalla y por el parpadeo de la tecla de descolgar/manos libres 4.

Pulse la tecla de descolgar 🕜 para responder a la llamada

Si está activada la función **Acept.ll.aut**. retire el terminal inalámbrico de la estación base o del soporte de carga (véase Visión general de los menús → p. 19).

Mostrar número de teléfono del llamante

Al recibir una llamada, en la pantalla se muestra el número de teléfono o el nombre del llamante si está almacenado en la agenda del teléfono.

Requisitos:

- Ha solicitado a su proveedor de red que el número de teléfono del llamante (CLIP).
- 2 El llamante ha solicitado al proveedor de red que su número sea transmitido (CLI).

En la pantalla aparece Llamada ext., en caso de que no haya solicitado la indicación del número de teléfono, N° desconocido, si la persona que llama ha suprimido la transmisión del número de teléfono o No disponible si no ha solicitado dicha transmisión.

Notas acerca de la indicación de los números de teléfono (CLIP)

Su teléfono Gigaset está configurado en estado de suministro de manera que el número del abonado llamante se muestre en pantalla. No es necesario efectuar ningún ajuste adicional en su teléfono Gigaset.

Si no se muestra el número de teléfono, puede ser debido a lo siguiente:

- No ha solicitado CLIP a su proveedor de red, o
- su teléfono esta conectado a través de una centralita/un enrutador con centralita integrada (Gateway) que no transmite todas las informaciones.

¿Está su teléfono conectado a través de una centralita/un Gateway?

Este es el caso si entre su teléfono y la roseta de la conexión telefónica hay otro dispositivo instalado; p. ej., una instalación de telecomunicación, un Gateway, etc. A menudo es suficiente reiniciarlo:

 Desenchufe su centralita brevemente de la red.
 A continuación vuelva a enchufarla y espere hasta que el aparato se haya reiniciado.

Si el número de teléfono sigue sin mostrarse

Compruebe las configuraciones de su centralita con respecto a la indicación de los números de teléfono (CLIP) y, si es necesario, active esta función. Para ello, busque en las instrucciones de uso del aparato por CLIP (o un nombre alternativo, como "transmisión del número de teléfono", "indicación del número de teléfono", ...). Si es necesario, pida más información al fabricante del aparato.

Si a pesar de todo no tiene éxito, es posible que el proveedor de red de este número de teléfono no ofrezca CLIP.

¿Ha solicitado la indicación de los números de teléfono a su proveedor de red?

 Compruebe si su proveedor de red ofrece la indicación de los números de teléfono (CLIP) y ha habilitado esta función para Ud. Si fuese necesario, diríjase a su proveedor.

Puede encontrar más información sobre el tema en la página web de Gigaset: www.gigaset.com/service

Manos libres

Cambiar entre el funcionamiento con auricular y el modo de manos libres:

Durante una llamada y al escuchar los mensajes del contestador automático (solo A400A), puede activar o desactivar el manos libres pulsando la tecla de descolgar/manos libres (4). Si el modo de manos libres está activado, la tecla está iluminada.

Durante una llamada, abra el menú para ajustar el volumen del manos libres con 🖨 y ajústelo con 🦃.

Activar el modo de silencio

Puede activar el modo de silencio del terminal inalámbrico durante una llamada. Su interlocutor no le podrá oír.

Durante la conversación, pulse sobre el lado **derecho** de la tecla de control para activar o desactivar la función.

Uso de la agenda del teléfono y de las listas

Agenda del teléfono

Abrir la agenda del teléfono: Pulse sobre el lado **inferior** de la tecla de control .

Se pueden almacenar hasta 80 números de teléfono (con un máximo de 32 dígitos) y los nombres correspondientes (con un máximo de 16 caracteres). Introducir letras/caracteres → p. 13.

Guardar el primer registro en la agenda del teléfono.

- **□** ¿Nuevo regis.? OK
- ▶ 📜 (Introducir número) ▶ OK
- ▶ ∰ (Introducir nombre) ▶ OK

Guardar un número en la agenda del teléfono

- ☐ ▶ Menú ▶ Nuevo contacto ▶ OK
- ▶ 👫 (Introducir número) ▶ OK
- ▶ **!!!!** (Introducir nombre) ▶ **OK**

Seleccionar un registro de la agenda del teléfono

Abra la agenda del teléfono con . Dispone de las siguientes opciones:

- ◆ Desplazarse al registro con hasta seleccionar el nombre buscado.
- ◆ Introduzca el primer carácter del nombre y, en su caso, desplácese al registro con □.

Marcar con la agenda del teléfono

Usar otras funciones

(seleccionar registro) > Menú

Las siguientes funciones se pueden seleccionar con :

(♣).	
Nuevo contacto	Guardar nuevo contacto en la agenda del teléfono.
Mostrar número	Mostrar número de teléfono.
Mostrar nombre	Mostrar nombre.
Modificar reg.	Cambiar el registro seleccionado.
Utilizar núm.	Cambiar o completar número. Marcar o ejecutar otras funciones con Menú .
Borrar reg.	Borrar el registro seleccionado.
Enviar reg.	Enviar un registro a otro terminal inalámbrico (→ p. 8).
Borrar lista	Borrar todos los registros de la agenda del teléfono.
Enviar lista	Enviar la lista completa a otro terminal inalámbrico (→ p. 8).
Asignar tecla	Asignar el registro actual a una tecla de marcación abreviada.

Utilizar las teclas de marcación abreviada

Es posible asignar registros de la agenda del teléfono a las teclas 0 y 2-9:

(seleccionar registro) > Menú

Para marcar, pulse **prolongadamente** la tecla de marcación abreviada correspondiente.

Transferir la agenda del teléfono a otro terminal inalámbrico

Requisitos:

- El terminal emisor y el terminal receptor deben estar registrados en la misma estación base.
- El otro terminal inalámbrico y la estación base pueden enviar y recibir registros de la agenda del teléfono.

➤ Enviar reg. / Enviar lista ➤ OK ➤ 🛗 (Introducir el número interno del terminal inalámbrico receptor) ➤ OK

Lista de rellamada

Esta lista contiene los diez últimos números de teléfono diferentes marcados.

Marcar desde la lista de rellamada

→→ o (pulsar brevemente) ► (Seleccionar registro) ► (

Administrar registros de la lista de rellamada

→→ o (pulsar brevemente) > ()

(Seleccionar registro) > Menú

Puede seleccionar las siguientes funciones:

r dede seleccional las siguientes funciones.				
Cambiar o completar número. Marcar o ejecutar otras funciones con Menú .				
Añadir el registro a la agenda del teléfono.				
Borrar el registro seleccionado.				
Borrar todos los registros.				

Lista de llamadas/Lista del contestador automático/Lista del contestador automático de red

Cada vez que entra un nuevo registro en una lista, suena un tono de indicación. Puede configurar que, además, aparezca un mensaje en la pantalla y la tecla de mensajes 💌 parpadee:

Menú ▶ * 4 # - 0 0 5 xc # - 7 ross ▶ XY ▶ OK

X = 5 m para las llamadas perdidas

para los mensajes en el contestador automático

Y= 0- señalización visual activada (estado de suministro) 1 señalización visual desactivada

El cambio de configuración no se hará efectivo hasta la recepción del próximo mensaje nuevo.

Si pulsa la tecla puede ver todas las listas.

Observaciones

Si las llamadas están guardadas en el contestador automático de red, recibirá un mensaje si así lo configura (dependiendo de su proveedor de red).

Lista de llamadas

Requisito: CLIP (→ p. 7)

En función del tipo de lista configurado, la lista de llamadas contiene (→ p. 19)

- las llamadas contestadas
- Ilamadas perdidas
- llamadas almacenadas en el contestador automático (solo A400A)

En función del tipo de lista configurado se guardan todos los números de las últimas 25 llamadas recibidas o solo los de las llamadas perdidas.

La lista de llamadas se mostrará del modo siguiente:

Llamadas: 01+02

Número de registros nuevos + número de registros antiguos

Abrir lista de llamadas

▶ Llamadas: 01+02 ▶ OK

Se muestra la última llamada recibida. Si es necesario, seleccionar otro registro con 🗐.

Usar otras funciones

(seleccionar registro) > Menú

Las siguientes funciones se pueden seleccionar con ::

Borrar reg.	Borrar el registro actual.			
Copiar a dir.	Añadir el registro a la agenda del teléfono.			
Fecha/hora	Mostrar la fecha y la hora de la lla- mada (si se ha configurado, → p. 6).			
Estado	Nueva : nueva llamada perdida. Antigua : registro ya leído. Contest. : llamada contestada.			
Borrar lista	Atención: se borran todos los registros antiguos y nuevos.			

Devolver una llamada desde la lista de llamadas

► Llamadas: 01+02 > OK > (Seleccionar registro) · [4

Lista del contestador automático (solo A400A)

Con la lista del contestador automático puede escuchar los mensajes grabados en el contestador automático.

La lista del contestador automático se muestra de la manera siguiente:

Contest.: 01+02

Número de mensajes nuevos + número de mensajes antiquos escuchados

Abrir la lista del contestador automático

Contest.: 01+02 ▶ OK

Si existen mensajes nuevos, la reproducción empezará por el primer mensaje nuevo. En caso contrario, se reproducirá el primer mensaje antiquo.

Usar otras funciones

Durante la reproducción de mensajes: Pulse la tecla de pantalla Menú; la reproducción se parará. Las siguientes funciones se pueden seleccionar con $\overline{\mathbb{Q}}$:

Marcar	Devolver la llamada.
Continuar	Reanudar la reproducción detenida.
Volumen	Ajustar el volumen.
Copiar a dir.	Añadir el registro a la agenda del teléfono.
Borrar antig.	Borrar todos los mensajes anti-

Uso del contestador automático (A400A)

El manejo del contestador automático se lleva a cabo a través de las **teclas de la estación base** (→ p. 1) o a través del **terminal inalámbrico**. El teléfono se suministra con un anuncio estándar. Los anuncios personales propios solo se pueden grabar a través del terminal inalámbrico. Si no existen anuncios personales propios, se utilizará el anuncio estándar.

Cuando la memoria esté llena, el contestador automático se desactivará automáticamente. Al borrar mensajes antiguos se volverá a activar automáticamente.

Utilización del contestador automático a través del terminal inalámbrico

Activar/desactivar contestador automático

Menú ▶ Contestador ▶ OK ▶ Activación

→ OK (= activar)

Cuando el contestador automático está activado, en la pantalla se visualiza el símbolo **Q.o.**.

Grabar un anuncio propio

Menú → Contestador → OK → Anuncios → OK

▶ Grabar anuncio ▶ OK ▶ ¿Iniciar grab? ▶ OK

Se escucha el tono de inicio (tono breve). Diga el anuncio (como mínimo debe durar 3 segundos). Con OK se confirma el anuncio, con 🔊 o se descarta la grabación. Tras la grabación se reproduce el mensaje para su confirmación.

Tenga en cuenta lo siguiente:

La grabación finalizará automáticamente cuando se alcance el tiempo de grabación máximo de 170 segundos o si se realiza una pausa que supera los 2 segundos.

Escuchar o borrar anuncios

Véase Visión general de los menús → p. 18.

Escuchar/borrar mensajes

Abra la lista del contestador automático para reproducir mensaies.

Detener y controlar la reproducción

Durante la reproducción de mensajes:

Parar la reproducción.

Para continuar pulsar nuevamente 2 ARC.

Pasar al principio del mensaje actual.

2 x 🗂

Ir al mensaje anterior.

Pasar al mensaje siguiente.

2 x 🖵 Pasar al segundo mensaje siguiente.

Borrar un mensaje concreto

Pulse la tecla de pantalla **C** durante la reproducción del mensaje.

Borrar todos los mensajes antiguos

Durante la reproducción o una pausa:

Menú ► Borrar antig. ► OK (confirmar la consulta de seguridad)

Aceptar una llamada del contestador automático

Mientras el contestador automático graba un mensaje, puede aceptar la llamada:

Menu ▶ Aceptar ▶ OK

Se interrumpe la grabación y se puede hablar con el abonado llamante.

Configurar el contestador automático

En el estado de suministro el contestador automático ya está preajustado. Se pueden realizar ajustes individuales mediante el terminal inalámbrico.

Puede ajustar el tiempo después del cual el contestador automático debe aceptar una llamada, la duración de la grabación y la activación correspondiente para poder escuchar durante la grabación. Para ello consulte la Visión general de los menús → p. 18.

Configurar otros idiomas

Puede modificar el idioma de la guía y del anuncio estándar.

Menú ▶ * ○ | # - ○ | 0... | 5 xs. | # - ○ | 2 xs. | 1 w | (Iniciar el procedimiento).

Seleccionar idioma:

0 (Español), 1 (Portugués), 2 (Griego).

En la pantalla se muestra Guardado.

Configurar contestador automático o contestador automático de red para la marcación con la tecla 1

Basta con pulsar la tecla 🗓 del terminal inalámbrico prolongadamente para conectarse directamente con el contestador automático/contestador automático de red.

Véase Visión general de los menús → p. 18.

Acceso remoto al contestador automático

Puede escuchar o activar el contestador automático desde otro teléfono (p.ej. hotel, cabina telefónica).

Requisitos:

- Debe haber configurado un PIN de sistema que no sea 0000 → p. 19.
- El teléfono que desea manejar a distancia debe disponer de marcación por tonos, es decir, que al marcar las teclas se oyen distintos tomos.

Llamar al contestador automático y escuchar mensajes

(Marcar el propio número) > mientras escucha su anuncio: Pulse la tecla 2 e introduzca el PIN del sistema

El manejo se realiza mediante las siguientes teclas:

- Pasar al principio del mensaje actual.
 Pulsar dos veces: pasar al mensaje anterior.
- Parar la reproducción. Para continuar, pulsar otra vez.
- Pasar al mensaje siguiente.
- Borrar el mensaje actual.

Activar el contestador automático

(Marque el propio número y deje sonar hasta que oiga: "Introducir PIN") > Introduzca el PIN del sistema

Se activa el contestador automático. Se oirá el anuncio del tiempo restante en la memoria. Se reproducen los mensajes. El contestador automático no se puede desactivar a distancia.

Buscar terminal inalámbrico ("paging")

Es posible buscar un terminal inalámbrico con la ayuda de la estación base.

- Pulse la tecla de registro/paging de la estación base (→ p. 1) brevemente.
- Todos los terminales inalámbricos sonarán simultáneamente ("paging") aunque los tonos de timbre estén desactivados.

Para finalizar: pulse brevemente la tecla de registro/ paging en la estación base (→ p. 1) o la tecla de descolgar en un terminal inalámbrico.

Registrar terminales inalámbricos

En su estación base puede registrar hasta cuatro terminales inalámbricos. **Cada** terminal inalámbrico adicional debe registrarse en la estación base para que esté operativo.

1) En el terminal inalámbrico

Menú ▶ Configuración ▶ OK ▶ Terminal ▶ OK

➤ Registrar term. ➤ OK ➤ Introduzca el PIN de la estación base (estado de suministro: 0000) ➤ OK En la pantalla parpadea Proceso reg..

2) En la estación base

Antes de que transcurran 60 segundos desde la introducción del PIN del sistema, pulse la tecla de registro/paging (→ p. 1) prolongadamente (mín. 3 segundos).

El proceso de registro dura 1 minuto aproximadamente

Los terminales inalámbricos obtienen el número interno libre más bajo (1-4). Si los números internos (1-4) ya se han asignado a otros dispositivos, se sobrescribe el número 4.

Dar de baja terminales inalámbricos

Menú → Configuración → OK → Terminal → OK

➤ Baja terminal ➤ OK ➤ ♠ Seleccionar terminal inalámbrico ➤ OK ➤ PIN de la estación base (estado de suministro: 0000) ➤ OK

El terminal inalámbrico seleccionado se ha dado de baja.

Utilizar varios terminales inalámbricos

Realizar llamadas internas

Las llamadas internas son llamadas gratuitas entre terminales inalámbricos registrados en la misma estación base.

Para llamar a otros terminales inalámbricos, pulse

- ◆ ① ▶ ② (Seleccione el número interno del terminal inalámbrico) o ③ (introduzca el número interno directamente) ▶ OK; se llamará al terminal inalámbrico o
- ◆ ① ➤ Todos ➤ OK, se llamará a todos los terminales inalámbricos (como alternativa, también puede pulsar la tecla de control ② prolongadamente o pulsar ② ➤ ※).

Para finalizar, pulse la tecla de colgar 🕤.

Transferencia de llamada a otro terminal interno

Está hablando con un interlocutor **externo**. Pulse la tecla ① y llame a uno o a todos los terminales inalámbricos. El interlocutor externo escucha la melodía de espera.

- Antes de que un interlocutor interno responda, pulse la tecla de colgar ; la llamada se transfiere al interlocutor que acepte la llamada.
- ◆ Cuando el interlocutor interno conteste la llamada, podrá hablar con él. A continuación pulse la tecla de colgar ⑤; la llamada se transfiere o pulse la tecla de pantalla ; vuelve a estar conectado con el interlocutor externo.

Conferencia/intrusión

Durante una llamada externa, un interlocutor interno se puede conectar a esta llamada y participar en la conversación (conferencia).

Requisito: la función Intrusion debe estar activada.

Activar/desactivar la conexión interna

Menú ► Configuración ► OK ► Base ► OK ► Intrusion ► OK (= activar)

Conexión interna (conferencia)

Desea conectar con una comunicación externa en curso.

Pulse la tecla de descolgar (4) prolongadamente. Se conectará a la llamada. Todos los interlocutores escuchan un tono de aviso.

Para finalizar: pulse la tecla de colgar . Todos los interlocutores escuchan un tono de aviso.

Si el **primer** interlocutor interno pulsa la tecla de colgar , la conexión entre el terminal inalámbrico conectado y el interlocutor externo se mantiene.

Ajustar el despertador

Activar/desactivar el despertador

Menú ▶ Alarma ▶ OK ▶ Activación

► OK (= activado)

Si está activado:

▶ Introduzca la hora de alarma ▶ OK

Cuando suena el despertador, puede desactivarlo durante 24 horas pulsando cualquier tecla. Si el despertador está activado, en la pantalla verá el símbolo del despertador 🔮 y la hora del despertador en lugar de la fecha.

Introducir/cambiar la hora de alarma Menú → Alarma → OK → Hora de aviso → OK

Introduzca la hora del despertador en horas y minutos y pulse **OK**. Después de introducir/cambiar la hora del despertador, la alarma está activada de forma automática.

Configurar el teléfono

Efectuar ajustes de audio, activar/desactivar tonos de alarma y de aviso así como el clic de las teclas: véase Visión general de los menús → p. 18

Ajustar contraste de la pantalla y configurar teclas grandes de marcación: véase Visión general de los menús → p. 19.

Configurar el PIN del sistema de la estación base: véase Visión general de los menús → p. 19.

Modificar el idioma de pantalla

Menú → Configuración → OK → Terminal → OK → Idioma → OK → 🖨 Seleccionar idioma → OK

El idioma actual está marcado con 🗸 .

Si ha seleccionado por error un idioma que no puede entender:

Menú ▶ 4 osl 2 osl 1 oo ▶ ♦ Seleccionar idioma ▶ OK (= activado)

Reiniciar el terminal inalámbrico

Puede devolver los ajustes y modificaciones individuales al estado de suministro del equipo. Los registros de la agenda del teléfono, de la lista de llamadas y el registro del terminal inalámbrico en la estación base permanecen inalterados.

Menú ➤ Configuración ➤ OK ➤ Terminal ➤ OK

▶ Reiniciar termin. ▶ OK ▶ ¿Reiniciar? ▶ OK

Puede cancelar el reinicio con তি.

Devolver la estación base al estado de suministro

Al restablecer la estación base

- Los ajustes individuales se reinician
- ◆ Todas las listas se borran

Solo la fecha y la hora permanecen inalteradas.

Reinicio del software

Menú → Configuración → OK → Base → OK → Reiniciar base → OK → ¡Reiniciar? → OK

Reinicio del hardware

Además

- se dan de baja todos los terminales inalámbricos y
- el PIN del sistema volverá a ser el código original 0000.

Desconecte el cable de alimentación de la estación base. Mantenga pulsada la tecla de registro/paging (→ p. 1) en la estación base mientras conecta de nuevo el cable de alimentación a ésta. Deje de pulsar la tecla transcurridos 5 segundos aproximadamente.

Modo de repetidor

Con un repetidor es posible aumentar el alcance de la estación base. Para ello, es preciso activar el modo de repetidor (→ p. 19). El modo repetidor y el modo Eco o Eco+-(→ p. 2) se excluyen mutuamente. La transmisión cifrada activada de fábrica se desactivará al activar el funcionamiento de repetidor.

Después de activar o desactivar el repetidor debe apagar y volver a encender su terminal inalámbrico (+ p. 6).

Conectar la estación base a una centralita

Estos ajustes solo son necesarios si lo exige su centralita; consulte las instrucciones de uso de la centralita. Introduzca las cifras **lentamente** una después de la otra.

Cambiar el procedimiento de marcación

Menú ➤ ※□ # → 0... 5 ... # → 1 ... 1 ... ➤ El dígito del procedimiento de marcación configurado parpadea: 0 = marcación por tonos; 1 = marcación por impulsos ➤ introducir dígito ➤ OK.

Configurar el tiempo de flash

Menú ➤ ★○ # → 0 ... 5 ... # → 1 ... 2 ... ➤ El dígito para el tiempo configurado de flash parpadea: 0 = 80 ms; 1 = 100 ms; 2 = 120 ms; 3 = 400 ms; 4 = 250 ms; 5 = 300 ms; 6 = 600 ms; 7 = 800 ms ➤ Introduzca el dígito ➤ OK.

Modificar la pausa tras línea ocupada

Puede configurar la duración de la pausa entre el momento de pulsar la tecla de descolgar (y el envío del número.

Modificar la pausa tras la tecla de señalización

Menú ➤ ★ ① # → ① ○ 5 ★ # → ① → El dígito para la duración actual de la pausa parpadea: 1 = 800 ms; 2 = 1600 ms; 3 = 3200 ms ➤ Introduzca el dígito ➤ OK.

Anexo

Introducir letras/caracteres

Pulse varias veces la tecla correspondiente.
Pulse la tecla almohadilla : brevemente para pasar del modo "Abc" a "123", de "123" a "abc" y de "abc" a "Abc"

Escritura estándar

	1x	2x	3x	4x	5x	бх	7x	8x	9x	10	11	12	13	14	15
1 🕳	1	£	\$	¥	¤										
2 ABC	a	b	С	2	ä	á	à	â	ã	Ç					
3 оег	d	е	f	3	ë	é	è	ê							
4 он	g	h	i	4	ï	ĺ	ì	î							
5 ×1	j	k	ı	5											
6 мно	m	n	0	6	ö	ñ	Ó	Ò	ô	Õ					
7 rors	р	q	r	S	7	ß									
8 TUV	t	u	٧	8	ü	ú	ù	û							
9 _{wxxz}	W	Х	у	Z	9	ÿ	ý	æ	Ø	å					
0~	Ĺ		,	?	!	0	+	-	:	į	i	=	,	;	_
* 4	*	/	()	<	II	۸	%							
#	Abc -> 123	123 > abc	#	@	\	&	§								

¹⁾ Espacio en blanco

Características técnicas

Baterías recomendadas

Tecnología: Níquel metal hidruro (NiMH)

Tamaño: AAA (Micro, HR03)

Voltaje: 1,2 V

Capacidad: 400-800 mAh

Este dispositivo se suministra con dos baterías autori-

zadas.

Consumo de corriente de la estación base

En estado de espera

– El terminal inalámbrico se encuentra cargado 0,7 W aprox. en la estación base < 0,4 W

- El terminal inalámbrico se encuentra fuera de

la estación base

Durante la comunicación 0,5 W aprox.

Características técnicas generales

Estándar DECT	Compatible
Estándar GAP	Compatible (el terminal inalámbrico Gigaset dispone de todas sus funciones solamente en conjunción con las estaciones base Gigaset)
Alcance	hasta 300 m en exterior, hasta 50 m en interior
Alimentación de la esta- ción base	230 V ~/50 Hz
Condiciones ambienta- les para la puesta en servicio	De +5 °C a +45 °C; del 20% al 75% de humedad atmosférica relativa
Tiempo en espera	220 horas
Tiempo de llamada	20 horas
Tiempo de servicio con 1,5 horas de llamada al día - sin modo Eco+ - con modo Eco+	135 horas 90 horas
Tiempo de carga en el soporte de carga	5,5 horas

Preguntas y respuestas

Si durante el uso del teléfono se le plantean dudas, estamos a su disposición en

www.gigaset.com/service

las 24 horas del día. Además, en la tabla siguiente se ilustran algunos problemas comunes y sus posibles soluciones.

Problema	Causa	Solución
No se muestra ninguna indi- cación en la pantalla.	El terminal inalám- brico está apa- gado. Las baterías están descargadas.	Pulse la tecla de colgar unos 5 segundos o coloque el terminal inalámbrico en la esta- ción base. Cargue o cambie las baterías.
No hay conexión ina- lámbrica con la estación base, y en la pantalla parpadea Base.	El terminal inalám- brico se encuentra fuera del alcance de la estación base. El terminal inalám- brico no está regis- trado. La estación base está apagada.	Reduzca la distancia entre el terminal inalámbrico y la esta- ción base. Registre el terminal inalámbrico → p. 11. Compruebe el alimen- tador de red de la esta- ción base → p. 3.
No se recibe timbre ni tono de marcación de la red fija.	No se ha utilizado el cable telefónico suministrado o la conexión se ha realizado con un cable nuevo con asignación de clavijas incorrecta.	Utilice siempre el cable telefónico suminis- trado o compruebe que tenga la asigna- ción de clavijas correcta si lo ha com- prado en una tienda: Ocupación 3-4 de los hilos telefónicos/EURO CTR37.
Tono de error tras consulta del PIN del sis- tema. Ha olvidado el PIN.	El PIN del sistema que ha introducido es erróneo.	Restablezca el PIN del sistema al estado de suministro 0000 → p. 12. Todos los terminales inalámbricos se dan de baja. Se reinician todos los ajustes. Se borran todas las listas.
La conexión siempre se interrumpe después de aprox. 30 segundos.	El repetidor se ha activado o desactivado → p. 1 3.	Apague y vuelva a encender el terminal inalámbrico → p. 6.

Atención al cliente y asistencia

¿Tiene alguna pregunta? Como cliente de Gigaset puede beneficiarse de una oferta de servicio completa. Puede encontrar ayuda rápidamente en este **Manual de usuario** y en **las páginas de servicio de nuestro portal online Gigaset.**

Por favor, registre su teléfono tras la compra en www.gigaset.com/es/service

Esto nos permitirá proporcionarle un mejor servicio en caso de preguntas o reclamaciones de garantía. Su cuenta personal de usuario le permite contactar directamente con nuestro servicio de atención al cliente por correo electrónico.

En nuestro servicio online <u>www.qiqaset.com/es/service</u> usted podrá encontrar:

- Información detallada sobre nuestros productos.
- Recopilación de Preguntas más Frecuentes (FAQ).
- Búsquedas por palabra clave para facilitar la búsqueda.
- Lista de compatibilidad: Descubra qué estaciones base y terminales inalámbricos pueden utilizarse conjuntamente.
- ◆ Comparativa de Producto: Compare las funciones de varios productos entre sí.
- Descarga de manuales de usuario y actualizaciones recientes de software.
- Formulario para contacto vía E-mail con nuestro servicio de atención al cliente.

Nuestros agentes de servicio están disponibles en nuestra línea de atención al cliente para preguntas avanzadas con trato personal.

Aquí podrá encontrar información competente sobre instalación, funcionamiento y configuración: Línea Premium España 807 51 71 05

En caso de reparaciones o posibles reclamaciones de garantía:

Línea de Servicio España 902 103935

Por favor, tenga en cuenta que si el producto Gigaset no ha sido suministrado por distribuidores autorizados dentro del territorio nacional, el producto puede no ser completamente compatible con la red telefónica nacional. En la caja del equipo (cerca de la marca CE) así como en la parte trasera de la estación base se indica claramente para qué país/países se ha desarrollado el equipo. Si el equipo se utiliza de forma diferente a esta indicación, a las instrucciones del manual o a la propia naturaleza del equipo, esto puede implicar la pérdida de garantía (reparación o cambio del producto).

Para hacer uso de la garantía al comprador del producto se le solicitará el envío de la prueba de compra con la fecha de adquisición (fecha en la que comienza el período de garantía), así como el tipo de producto que se compró.

Conformidad

Este equipo está previsto para su uso en líneas analógicas de España.

Se han observado las características específicas del país. El sello CE corroborra la conformidad del equipo con los requerimientos básicos de la Directiva R&TTE. Gigaset Communications GmbH declara que este equipo cumple todos los requisitos básicos y otras regulaciones aplicables en el marco de la normativa europea R&TTE 1999/5/EC.

Extracto de la Declaración de Conformidad

"Nosotros, Gigaset Communications GmbH declaramos que el producto descrito en estas instrucciones se ha evaluado de acuerdo con nuestro Sistema de Garantía Total de Calidad certificado por CETECOM ICT Services GmbH en cumplimiento del ANEXO V de la Directiva R&TTE 1999/5/EC. Se garantiza la presunción de conformidad con los requisitos básicos relativos a la Directiva del Consejo 1999/5/EC."

Puede obtener una copia de la declaración de Conformidad con la 1999/5/ED en la siguiente dirección de Internet:

www.gigaset.com/es/service

En la pantalla que aparezca, seleccione "Declaración de Conformidad".

€ 0682

Certificado de garantía

Sin perjuicio de las reclamaciones que presente al vendedor, se otorgará al usuario (cliente) la garantía del fabricante bajo las condiciones detalladas a continuación:

- En caso de que los nuevos terminales y sus componentes resulten defectuosos como consecuencia de la fabricación o defectos de material dentro de un plazo de 24 meses a partir de su adquisición, Gigaset Communications Iberia S.L., discrecionalmente y de forma gratuita, reparará dicho terminal o sustituirá el terminal por otro que corresponda al estado tecnológico del terminal actual. En cuanto a las partes sometidas a desgaste (p.ej. pilas, teclados, carcasas) esta garantía será válida durante seis meses a partir de la fecha de su adquisición.
- Esta garantía perderá su validez en caso de que el defecto del equipo se pueda atribuir al manejo indebido o al incumplimiento de la información detallada en el manual de usuario.
- Esta garantía no incluye los servicios prestados por el vendedor autorizado ni los que el cliente instale (p.ej. instalación, configuración, descargas de software). Asimismo se excluye de la garantía los manuales y cualquier software que se hayan proporcionado en un medio de datos separado.
- El recibo y la fecha de compra constituyen el comprobante para exigir el cumplimiento de la garantía. Cualquier reclamación de garantía deberá presentarse dentro de un plazo de dos meses tras haber ocurrido el defecto cubierto por la garantía.
- Los terminales o componentes reemplazados y devueltos a Gigaset Communications Iberia S.L. volverán a ser propiedad de Gigaset Communications Iberia S.L.
- Esta garantía se aplica a nuevos dispositivos adquiridos en la Unión Europea. La garantía la concede Gigaset Communications Iberia S.L.

- Se excluirán aquellas reclamaciones que difieran de o excedan las citadas en la garantía de este fabricante, siempre que no estén cubiertas por la legislación española de protección a los consumidores, Gigaset Communications Iberia S.L. no se responsabiliza de interrupciones operativas, lucro cesante ni pérdida de datos, software adicional cargado por el cliente ni de ninguna otra información, ni de cualquier daño indirecto, o que no sea previsible y típico para este tipo de contratos. Será responsabilidad del cliente obtener una copia de seguridad de dicha información. Más allá de esta garantía, quedan excluidas cualesquiera otras responsabilidades de Gigaset Communications Iberia S.L. en relación con este terminal o con cualquiera de sus componentes, sin periuicio de lo establecido en la legislación española sobre protección de los consumidores y sobre responsabilidad civil por daños causados por productos defectuosos, y siempre que no medie dolo o culpa grave de Gigaset Communications Iberia S.L.
- La duración de la garantía no se extenderá en virtud de los servicios prestados según las condiciones de garantía.
- Gigaset Communications Iberia S.L. se reserva el derecho de cobrarle al cliente el reemplazo o la reparación en caso de que el defecto no sea cubierto por la garantía, siempre que dicho cliente haya sido informado previamente de esta circunstancia.
- Las normas antes mencionadas no suponen ninguna exigencia de inversión de la carga de la prueba en detrimento del cliente.
- Para solicitar el cumplimiento de esta garantía, contacte con el servicio telefónico de Gigaset Communications Iberia S.L.

El número correspondiente figura en la guía de usuario adjunta.

Vista general de los menús

El teléfono dispone de una gran variedad de funciones. El acceso a dichas funciones se realiza a través de menús.

Para seleccionar una función, pulse **Menú** (para abrir el menú) en **estado de reposo** del teléfono, desplá-

cese con las teclas \bigcirc y \bigcirc a la función deseada y confirme con **OK**.

Volver al estado de reposo: Pulse la tecla **o** prolongadamente.

Alarma

Activación Activar/desactivar el despertador.
Hora de aviso Formato de la introducción: HHMM.

Ajustes audio

Vol. terminal	Auricular	Se pueden seleccionar 5 niveles.
	Altavoz	Se pueden seleccionar 5 niveles.
Vol.timbre llam.	Se pueden selecciona gresiva.	r 5 niveles + llamada pro-
Melodía timbre	Para llam ext.	Se pueden seleccionar 20 melodías para llamadas externas
	Para llam int.	Se pueden seleccionar 20 melodías para llamadas internas.
	Alarma	Se pueden seleccionar 20 melodías para el despertador.
Tonos aviso	activar/desactivar.	
Batería baja	Activar/desactivar el t	ono de alarma de baterías casi agotadas.

Contestador

Contestador	T	=
Escuchar mens.	Contest. red *	Escuchar mensajes del contestador automático de red. Contest. red: Contestador automático de su proveedor de red; debe solicitarlo expresamente.
	Contestador *	Escuchar mensajes del contestador automático de red.
Activación **	Activar/desactivar el c	ontestador automático.
Identificad.llam. **	Terminal	Durante la grabación de un mensaje escuchar a través del altavoz del termi nal inalámbrico.
	Base	Durante la grabación de un mensaje escuchar a través del altavoz en la esta ción base.
Anuncios **	Grabar anuncio	Grabar un anuncio propio → p. 10.
	Oir anuncio	Escuchar el propio anuncio.
	Borrar anuncio	Borrar el propio anuncio.
Dur. grabación **	Máxima	No limitar la duración de la grabación por llamada.
	1 minuto	Limitar a 1 minuto la duración de la grabación por llamada.
	2 minutos	Limitar a 2 minutos la duración de la grabación por llamada.
	3 minutos	Limitar a 3 minutos la duración de la grabación por llamada.
Acept. Ilamada **	Inmediato	La llamada se acepta inmediatamente.
	tras 10 seg.	La llamada se acepta tras 10 segundos.
	tras 18 seg.	La llamada se acepta tras 18 segundos.
	tras 30 seg.	La llamada se acepta tras 30 segundos.
	Automático	Si no existen mensajes nuevos, el contestador automático tarda 18 segundos en aceptar una llamada. Si hay mensajes nuevos, el contestador automático tarda solamente 10 segundos en aceptar una llamada.
Contestad.red	Introducir o cambiar e	número del contestador automático de red.
Asig. tecla 1 **	Contest. red	Asignar tecla — al contestador automático de red (en estado de reposo pulse la tecla — prolongadamente para marcar). La lista de contestadores automáticos de red se muestra siempre que su proveedor de red admita esta función y se haya asignado el contestador automático de red a la tecla —
	Contestador	Asignar tecla wal contestador automático (pulse prolongadamente en estado de reposo para marcar).

^{*} Sólo en líneas con servicio contestador automático de red (proporcionado por el operador de telefonía fija) y con el número del contestador automático introducido en el equipo.

^{**} Solo estaciones base con contestador automático.

Configuración

Fecha/hora	Introduzca la fecha (forr	rmato DDMMAA) y a continuación la hora (formato HHMM).						
Terminal	Idioma	Ajustar el idioma de la pantalla → p. 12.						
	Cifr. grandes	Mostrar los números de teléfono durante la marcación con cifras grandes.						
	Contraste	Configurar el contraste de pantalla en 9 niveles.						
	Acept.ll.aut.	Activar/desactivar la aceptación automática de la llamada → p. 7.						
	Registrar term.	Registrar el terminal inalámbrico → p. 11.						
	Baja terminal	Dar de baja el terminal inalámbrico → p. 11.						
	Reiniciar termin.	Reiniciar el terminal in	alámbrico → p. 12.					
Base	Ajustes audio (solo A400A)	Vol.timbre llam.	Se pueden seleccionar 5 niveles + "llamada progresiva" + nivel 0 ("Desactivado").					
		Melodía timbre	Se pueden seleccionar 6 melodías.					
	Lista llamadas	Perdidas	→ p.9					
		Todas Ilam	→ p.9					
	PIN sistema	PIN sistema Modificar el PIN del sistema (estado de suministro: 0000).						
	Reiniciar base	Devolver al estado de suministro → p. 12.						
	Extras	Repetidor	Activar/desactivar→ p. 13.					
		Modo Eco+	Activar/desactivar→ p. 2.					
		Modo Eco	Activar/desactivar→ p. 2.					
	Intrusion	Activar/desactivar fun	ción→ p. 12.					
	Preselección	Número prefijo	Prefijo del proveedor de red que debe antepo- nerse automáticamente al número de teléfono marcado.					
		Con preselec.	Primeras cifras de los números que deben marcarse con la preselección.					
		Sin preselec.	Primeras cifras de los números que deben marcarse con la preselección.					